



Konzessionsgesuch für eine Funkanlage auf einem Sportschiff (Hochsee)

Demande de concession pour une installation de radiocommunication à bord d'un bateau de plaisance (haute mer)

Domanda di concessione per un impianto di radiocomunicazione a bordo di un'imbarcazione per la navigazione da diporto (alto mare)

Besteht schon eine Konzession ? ja, Rufzeichen
Une concession existe-t-elle déjà oui, Indicatif d'appel Nein
Esiste già una concessione sì, Indicativo di chiamata no

Erweiterung bzw. Änderung der bestehenden Anlage
L'extension ou la modification d'une installation existante
Estensione risp. Modificazione dell'impianto esistente

1. Schiffseigentümer / Propriétaire du navire / Proprietario della nave

Name Vorname
Nom Prénom
Cognome Nome

Adresse: (Strasse, PLZ, Ort)
Adresse: (rue, NPA, lieu)
Indirizzo: (via, NPA, luogo)

Telefon	Privat	Telefon	Geschäft
Téléphone	Privé	Téléphone	Professionel
Telefono	Privato	Telefono	Professionale

Telefon	mobil
Téléphone	mobile
Telefono	mobile

e-mail:

2. Rechnungsadresse / Adresse pour facture / Indirizzo per la fattura

Name Vorname
Nom Prénom
Cognome Nome

Adresse: (Strasse, PLZ, Ort)
Adresse: (rue, NPA, lieu)
Indirizzo: (via, NPA, luogo)

Telefon	Privat	Geschäft
Téléphone	Privé	Professionel
Telefono	Privato	Professionale

3. Angaben zum Schiff / Indications concernant le navire / Informazioni riguardando l'imbarcazione

Art des Schiffes	Name
Catégorie du bateau	Nom
Genere dell'imbarcazione	Nome

Registerhafen	Schiffsregisternummer
Port d'attache	Numéro du registre des navires
Porto d'immatricolazione	Numero del registro navale

4. Inbetriebnahme / Mise en service / Attivazione

Datum der Inbetriebnahme der Anlage
Date de la mise en service de l'installation
Data dell'attivazione dell'impianto

Technische Daten bitte auf der Rückseite eintragen !
Veillez indiquer les caractéristiques techniques au verso !
Vi preghiamo d'indicare i dati tecnici sul verso !

Ort, Datum	Unterschrift des Gesuchstellers
Lieu, date	Signature du requérant
Luogo, data	Firma del richiedente

Anlage / Installation / Impianto

**Bitte pro Gerät eine Konformitätserklärung des Herstellers beilegen.
 Veuillez annexer une déclaration de conformité du fabricant pour chaque appareil.
 Volete allegare la dichiarazione di conformità per ogni apparecchio.**

Gerät Appareil Apparecchio	Marke und Typ Marque et type Marca e tipo	Sende- leistung Puissance d'émission Potenza di emissione Watt	Sendeart Genre de transmission Genere di trasmissione	Frequenzbereich Gamme des fréquences Banda di frequenza
----------------------------------	---	---	---	--

1. VHF

fest eingebaut ohne DSC Installation fixe sans DSC Istallazione fissa senza DSC			G3E	156 – 174 MHz
fest eingebaut mit DSC Installation fixe avec DSC Istallazione fissa con DSC			G3E / G2B	156 – 174 MHz
portabel / portable / portabile Anzahl / Nombre / quantità			G3E	156 – 174 MHz

2. Grenzwellen/Kurzwellen – Ondes hectométriques/Ondes courtes – onde ettometriche / Onde corte

Sender/Empfänger ohne DSC Emetteur/récepteur sans DSC Trasmittitore-ricevitore senza DSC			J3E / R3E H3E / F1B	1605 – 3800 kHz 4000 – 27500 kHz
Sender/Empfänger mit DSC Emetteur/récepteur avec DSC Trasmittitore-ricevitore con DSC			J3E / R3E H3E / F1B	1605 – 3800 kHz 4000 – 27500 kHz
Empfänger / Récepteur / Ricevitore				

3. Andere Geräte / Autres appareils / Altri apparecchi

EPIRB COSPAS / SARSAT				406 + 121.5 MHz
SART				9.2 – 9.5 GHz
NAVTEX				518 + 490 kHz
RADAR			P0N	9410 +/- 30 MHz
AIS nur Empfänger				
AIS Sender/Empfänger		12.5/2		156.025-162.025 MHz

INMARSAT

- Inmarsat C Inmarsat Fleet
 Inmarsat mini C
 Inmarsat mini-M

**Bitte beilegen / Veuillez annexer / Volete allegare
 Registration for service activation of Maritime Mobile Earth Station**